

UCHWAŁA NR XLI/213/10
RADY MIEJSKIEJ W SURAŻU

z dnia 26 lutego 2010 r.

w sprawie zmian w budżecie gminy na 2010 r.

Na podstawie art.18 ust.2 pkt 4, ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (Dz. U. z 2001r. Nr 142 poz.1591; z 2002r. Nr 23, poz. 220, Nr 62, poz 558, Nr 113 poz. 984, Nr 153 poz.1271, Nr 214, poz. 1806; z 2003r. Nr 80, poz. 717, Nr 162, poz. 1568; z 2004r. Nr 102 poz. 1055 Nr 116 poz.1203; z 2005r. Nr 172, poz.1441; Nr 175, poz. 1457; z 2006r. Nr 17, poz.128, Nr 181 poz. 1337 z 2007r. Nr 48 poz. 327, Nr 138 poz. 974, Nr 173 poz. 1218 z 2008r. Nr 180 poz. 1111, Nr 223 poz.1458 z 2009 r. Nr 52, poz. 420, Nr 157, poz. 1241) oraz art.211, art.217 ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U z 2009 r. Nr 157, poz.1240,) Rada Miejska w Suraziu uchwala, co następuje:

§ 1. Dokonać zmian w planie wydatków.

- 1) Zwiększyć wydatki – zadanie własne o kwotę 62.000,-
Dział 600 – rozdz. 60016 § 4300 o kwotę 30.000,-
Dział 630 – rozdz. 63095 § 6050 o kwotę 23.000,-
Dział 926 – rozdz. 92605 § 4170 o kwotę 9.000,-
- 2) Zmniejszyć wydatki - zadanie własne o kwotę 23.000,-
Dział 630 – rozdz. 63095 § 4300 o kwotę 23.000,-

§ 2. W uchwale Nr XXXVIII/201/09 Rady Miejskiej w Suraziu w sprawie uchwalenia budżetu gminy Suraz na 2010 rok z dnia 30 grudnia 2009r. zmienia się treść załącznika Nr 5 " Plan przychodów i rozchodów na 2010 rok", który stanowi załącznik Nr 1 do niniejszej uchwały.

§ 3. W uchwale Nr XXXVIII/201/09 Rady Miejskiej w Suraziu w sprawie uchwalenia budżetu gminy Suraz na 2010 rok z dnia 30 grudnia 2009r. zmienia się treść załącznika Nr 3 " Zadania inwestycyjne w 2010 roku", który stanowi załącznik Nr 2 do niniejszej uchwały.

§ 4. W uchwale Nr XXXVIII/201/09 Rady Miejskiej w Suraziu w sprawie uchwalenia budżetu gminy Suraz na 2010 rok z dnia 30 grudnia 2009r. dodaje się załącznik Nr 10 " Limity wydatków na wieloletnie programy inwestycyjne w latach 2010 – 2012" w brzmieniu określonym w załączniku Nr 3 do niniejszej uchwały.

§ 5. Objaśnienia dokonanych zmian w budżecie - zgodnie z załącznikiem Nr 4 .

§ 6.

- 1) Budżet po dokonanych zmianach wynosi:
 - a) Plan dochodów ogółem 8.736.000 zł.
 - b) Plan wydatków ogółem 9.298.000 zł.
- 2) Deficyt budżetu gminy w kwocie 562.000 zł. zostanie pokryty przychodami pochodzącymi:
 - a) z wolnych środków w kwocie 222.000 zł.
 - b) z kredytów w kwocie 340.000 zł.

§ 7. Wykonanie uchwały powierza się Burmistrzowi Surazia.

§ 8. Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Podlaskiego.

Przewodniczący Rady Miejskiej

Zygmunt Jarmoc
Przewodniczący Rady Miejskiej

Zygmunt Jarmoc

Załącznik nr 1
do uchwały Nr XLI/213/10
Rady Miejskiej w Surazhu
z dnia 26 lutego 2010 r.

PLAN PRZYCHODÓW I ROZCHODÓW NA 2010 ROK

Lp.	Wyszczególnienie	Kwota
I	Przychody – ogółem	837.788,-
	w tym :	
	1. nadwyżka z lat ubiegłych	-
	2. wolne środki	222.000,-
	3. kredyty długoterminowe	615.788,-
	4. pożyczki	-
	5. spłaty pożyczek udzielonych	-
	6. przychody z prywatyzacji majątku gminy	-
	7. sprzedaż papierów wartościowych wyemitowanych przez gminę	-
II	Rozchody – ogółem	275.788,-
	w tym :	
	1. spłaty kredytów długoterminowych	158.500,-
	2. spłaty pożyczek długoterminowych	117.288,-
	3. pożyczki udzielone	-
	4. wykup papierów wartościowych	-

Przewodniczący Rady Mijs.


Zygmunt Jarmor

Załącznik nr 2
do uchwały Nr XLI/213/10
Rady Miejskiej w Surazhu
z dnia 26 lutego 2010 r.

Zadania inwestycyjne w 2010 r.											
Lp.	Dział	Rozdz.	Nazwa zadania inwestycyjnego	Łączne koszty finansowe	Koszty poniesione do 31.12.2009	Planowane wydatki					Jednostka organizacyjna realizująca program lub koordynująca wykonanie programu
						rok budżetowy 2010 (8+9+10+11)	z tego źródła finansowania				
							dochody własne jst	kredyty i pożyczki	środki pochodzące z innych źródeł*	środki wymienione w art. 5 ust. 1 pkt 213 u.p.	
1.	2.	3.	4.	5.	6.	7.	8.	9.	10.	11.	12.
1.	600	60016	Remont nawierzchni drogi gminnej Nr 106622B w m. Doktorce	228 040	11 040	217 000	217 000	0	0	0	URZĄD MIEJSKI W SURAZHU
2	600	60016	Przebudowa drogi powiatowej Doktorce-Zawyki-Surazh (ul. Bielska) Nr1508B, przejście przez m. Zawyki o długości 1448,43 mb - w ramach PW NPPDL 2008-2011	2 500 000	0	2 500 000	285 000	340 000	1 875 000B	0	URZĄD MIEJSKI W SURAZHU
3.	600	60016	Budowa ul. Zagumiennej w Surazhu wraz z kanałem deszczowym- wykup gruntów , dokumentacja techniczna, podział geodezyjny 2005-2010	79 000	7 000	72 000	72 000	0	0	0	URZĄD MIEJSKI W SURAZHU
4.	801	80104	Zakup zmywarki	7 000	0	7 000	7 000	0	0	0	URZĄD MIEJSKI W SURAZHU
5.	900	90001	Budowa 92szt.przydomowych oczyszczalni ścieków w m. Końcowizna, Zawyki-Ferma, Zawyki	1 025,448	20 000	1 005,448	142,757	0	245,000A	617,691	URZĄD MIEJSKI W SURAZHU
6.	900	90015	Rozbudowa linii oświetlenia ulicznego na terenie Gminy Surazh	57 338	52 338	5 000	5 000	0	0	0	URZĄD MIEJSKI W SURAZHU
7.	801	80104	Remont budynku przedszkola przy ul. Bielskiej 17 w Surazhu z adaptacją niewykorzystanej części budynku na potrzeby edukacji przedszkolnej, wraz z budową placu zabaw, zagospodarowaniem terenu i zakupem sprzętu i pomocy naukowych	809 238	0	10 000	10 000	0	0	0	URZĄD MIEJSKI W SURAZHU
8.	630	63095	Zmniejszenie presji ruchu turystycznego na obszary chronione Doliny Górnej Narwi – dokumentacja techniczna	512 120	0	23 000	23 000	0	0	0	URZĄD MIEJSKI W SURAZHU
Ogółem				5 218 164	90 378	3 839 448	761 757	340 000	2 120 000	617 691	X
A. Inne źródła (wpłaty ludności 245,000)											
B. Inne źródła (dotacja z Powiatu Białostockiego z Narodowego Programu Przebudowy Dróg Lokalnych 1 250 000 oraz z budżetu powiatu 625,000zł)											

Przewodniczący Rady Miejskiej,

Zygmunt Jarmoc

Załącznik nr 3
do uchwały Nr XLI/213/10
Rady Miejskiej w Surażu
z dnia 26 lutego 2010 r.

LIMITY WYDATKÓW NA WIELOLETNIE PROGRAMY INWESTYCYJNE W LATACH 2010 – 2012

Lp.	Dział	Rozdz.	Nazwa zadania inwestycyjnego i okres realizacji (w latach)	Łączne koszty finansowe	Koszty poniesione do końca 2009	Planowane wydatki					2011 r.	2012 r.	Jednostka organizacyjna realizująca program lub koordynująca wykonanie programu
						rok budżetowy 2010 (8+9+10+11)	z tego źródła finansowania	dochody własne i st	kredyty i pożyczki	środki pochodzące z innych źródeł	środki wymienione w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 u.f.p.		
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	
1.	801	80104	Remont budynku przedszkola przy ul. Bielekiej 17 w Surażu z adaptacją niewykorzystanej części budynku na potrzeby edukacji przedszkolnej, wraz z budową placu zabaw, zagospodarowaniem terenu i zakupem sprzętu i pomocy naukowych	809.238	0	10 000	10 000	0	0	0	799238	0	Urząd Miejski w Surażu
2.	630	63095	Zmniejszenie presji ruchu turystycznego na obszary chronione Doliny Górnej Narwi - dokumentacja techniczna	512.120		23 000	23 000	0	0	0	304900	184220	Urząd Miejski w Surażu
Ogółem				1 321 358	0	33 000	33 000	0	0	0	1104138	184220	

Przewodniczący Rady Miejskiej

Zygmunt Jarmoc

OBJAŚNIENIA DOKONANYCH ZMIAN W BUDŻECIE NA 2010R.

Plan wydatków uległ zwiększeniu o kwotę 39.000zł. W rozdziale: 60016 Drogi gminne o kwotę 30.000zł na zimowe utrzymanie dróg, w rozdziale 92605 Zadania w zakresie kultury fizycznej i sportu o kwotę 9.000zł. na zatrudnienie animatora na boisku ORLIK 2012. Wydatki pokryte zostaną wolnymi środkami. Dokonano przesunięć między paragrafami w rozdziale 63095 Pozostała działalność kwotę 23.000zł. - wprowadzono w załączniku inwestycyjnym zadanie o nazwie „Zmniejszenie presji ruchu turystycznego na obszary chronione Doliny Górnej Narwi” - dokumentacja techniczna na budowę pola biwakowego nad Narwią w Surazie i Doktorcach, budowa parkingu przy przystani kajakowej w Surazie, oznakowanie szlaku Konopielka, budowę ścieżki dydaktycznej Suraz - Kowale.

Przewodniczący Rady Miejskiej

Zygmunt Jarmoc